

## **DISTRITO ESCOLAR 203 DE LA UNIDAD COMUNITARIA DE NAPERVILLE ESCUELA DE VERANO 2017 PARA LA SECUNDARIA (JUNIOR HIGH)**

---

Estimados padres y/o tutores:

Con el fin de ofrecer más oportunidades a los estudiantes que deseen prolongar el año escolar, este año estamos ofreciendo de nuevo un programa de escuela de verano para la secundaria. El programa se divide en dos semestres de tres semanas de duración. Todas las clases de escuela de verano comenzarán el lunes, 5 de junio de 2017. El primer semestre terminará el 23 de junio. El segundo semestre comenzará el lunes, 26 junio y concluirá el viernes, 14 de julio. Las clases se celebrarán de lunes a viernes, excepto el 3 y 4 de julio.

Las clases se reunirán en la **escuela Madison Junior High, ubicada en el 1000 River Oak Drive.**

### **EL TRANSPORTE DE ESCUELA DE VERANO:**

El transporte para escuela de verano estará disponible a un costo de \$25 por sesión de tres semanas para los residentes del distrito 203 que califiquen. Las inscripciones recibidas antes del 19 de mayo de 2017 se utilizarán para determinar las rutas de autobús. Las rutas de autobús son exclusivas para las inscripciones de escuela verano y es posible que no reflejen las rutas establecidas en el año escolar regular. Las inscripciones que incluyen transporte presentadas después del 19 de mayo de 2017 no serán consideradas en el desarrollo de las rutas de autobús; sin embargo los estudiantes podrán unirse a una ruta existente una vez que se publique. **Si se une a una ruta de autobús después del 19 de mayo, se necesitaran 3 días para agregar a los estudiantes en la ruta de autobús. Si esto ocurre después del inicio de clases de verano, la familia será responsable de proporcionar el transporte hasta que la ruta de autobús sea actualizada.** Este transporte está SÓLO disponible para la hora de llegada para la sesión 1 de escuela de verano que sucede a las 7:30 a.m. y al final de la sesión 2, que sucede a las 12:20 p.m. La elegibilidad para el transporte seguirá las políticas de autobús del año escolar regular que se encuentran en:

<http://www.naperville203.org/domain/874>.

### **INFORMACIÓN PARA UNA PARADA DE AUTOBÚS ALTERNATIVA**

Los estudiantes que son transportados regularmente a o desde una parada de autobús diferente a la asignada a su dirección deben tener una solicitud actual, firmada en el archivo de la oficina de transporte del distrito. Este formulario es necesario cuando se utiliza una guardería y el estudiante debe ser recogido o dejado en una ubicación alternativa. Este formulario es necesario y debe ser presentado anualmente o cada vez que se realiza un cambio y se debe rellenar para la escuela de verano aunque ya se haya llenado para el año académico regular. Los formularios deben ser recibidos a más tardar el 19 de mayo de 2017 para ser procesados para el primer día de clases. Las solicitudes recibidas después de que las clases hayan comenzado, pueden requerir hasta 3 días para ser procesadas. Las solicitudes no podrán ser concedidas si el autobús que usted solicita está completamente lleno. Haga clic aquí para descargar la solicitud de transporte para el estudiante a/de otra parada diferente de autobús: [Request to Transport Student to/from a Different Bus Stop](#).

**Los cursos que serán ofrecidos se enumeran en las siguientes páginas.**

- El programa de escuela de verano se ofrece en una base de matrícula solamente para todos los cursos.
- La matrícula para los residentes es de \$180 por curso de 1.5 horas
- La matrícula para los residentes es de \$360 por curso de 3.0 horas
- En caso de una cancelación de un curso, una tarifa no reembolsable de inscripción de \$25 será cobrada por cada clase que su estudiante esté inscrito.
- No se otorgarán reembolsos después del 7 de junio para las clases del 1<sup>er</sup> semestre, y después del 28 de junio para las clases del segundo semestre
- Se cobrará una tarifa de \$10 para las inscripciones tardías después del 1<sup>o</sup> de mayo de 2017
- Las inscripciones que necesitan transporte deben ser completadas para el 19 de mayo de 2017, para ser incluidas en la planificación de la ruta de transporte.
- Las inscripciones que necesitan transporte recibidas después del 19 de mayo de 2017 se limitarán a las rutas establecidas.

**Por favor inscribese en línea O presente una inscripción completa de papel mediante el formulario que aparece en la última página de este paquete.**

Si usted tiene cualquier pregunta, no dude en ponerse en contacto conmigo. ¡Espero con entusiasmo trabajar con su estudiante este verano!

Atentamente,

Andrea Szczepanski  
Director del programa de escuela de verano 6-8  
Distrito 203  
aszczepanski@naperville203.org  
630-420-6427

**DISTRITO ESCOLAR 203 DE LA UNIDAD COMUNITARIA DE NAPERVILLE**  
**ESCUELA DE VERANO PARA LA SECUNDARIA (JUNIOR HIGH)**  
**CURSOS OFRECIDOS DE 2017 Y SUS DESCRIPCIONES**

---

**Semestre 1**

Lunes, 5 de junio de 2017 – viernes, 23 de junio de 2017 (lunes a viernes)

Sesión 1-8:30-10:00 am

Sesión 2-10:15-11:45 am

**Semestre 2**

Lunes, 26 de junio de 2017-viernes, 14 de julio de 2017 (lunes a viernes)

(No habrá clases el 3 y 4 de julio)

Sesión 1-8:30-10:00 am

Sesión 2-10:15-11:45 am

**Alfabetización**

**Temas en alfabetización de 5<sup>to</sup> grado**

Elimine el trabajo de leer la ficción y no ficción ampliando sus herramientas estratégicas en este curso. Utilice esas herramientas para fortalecer sus habilidades al escribir, hablar y escuchar. Interactúe con otros estudiantes nuevos de 6<sup>to</sup> grado mientras se sumerge en textos muy interesantes centrados en temas que cambian cada semana. Este curso está diseñado para una experiencia de 6 semanas. Se puede inscribir a los estudiantes para cualquiera de las dos sesiones de 3 semanas, pero 6 semanas es recomendable.

<b>5<sup>to</sup> grado</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>

**Temas en alfabetización de 6<sup>to</sup> grado**

Elimine el trabajo de leer la ficción y no ficción ampliando sus herramientas estratégicas en este curso. Utilice esas herramientas para fortalecer sus habilidades al escribir, hablar y escuchar. Interactúe con otros estudiantes nuevos de 7<sup>mo</sup> grado mientras se sumerge en textos muy interesantes centrados en temas que cambian cada semana. Este curso está diseñado para una experiencia de 6 semanas. Se puede inscribir a los estudiantes para cualquiera de las dos sesiones de 3 semanas, pero 6 semanas es recomendable.

<b>6<sup>to</sup> grado</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/15</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>

**Temas en alfabetización de 7<sup>mo</sup> grado**

Elimine el trabajo de leer la ficción y no ficción ampliando sus herramientas estratégicas en este curso. Utilice esas herramientas para fortalecer sus habilidades al escribir, hablar y escuchar. Interactúe con otros estudiantes nuevos de 8<sup>vo</sup> grado mientras se sumerge en textos muy interesantes centrados en temas que cambian cada semana. Este curso está diseñado para una experiencia de 6 semanas. Se puede inscribir a los estudiantes para cualquiera de las dos sesiones de 3 semanas, pero 6 semanas es recomendable.

<b>7<sup>mo</sup> grado</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>

**Leer, escribir y correr de 5<sup>to</sup> grado**

Este curso fue creado para ayudar a los estudiantes que están entrando al 6<sup>to</sup> grado para restablecer habilidades de alfabetización esenciales y mantenerlos leyendo y escribiendo durante todo el verano. Los estudiantes participaran en diferentes oportunidades para el aprendizaje colaborativo que incluye el taller de lectores, el seminario Socrático, y los círculos de literatura. Un componente de aptitud se ha incorporado en este curso para ayudar a impulsar la sinapsis permitiendo al cerebro a reforzar y construir nuevos puentes para el aprendizaje futuro. Este curso está diseñado para una

experiencia de 6 semanas. Se puede inscribir a los estudiantes para cualquiera de las dos sesiones de 3 semanas, pero 6 semanas es recomendable.

<b>5<sup>to</sup> grado</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>

### **Leer, escribir y correr de 6<sup>to</sup> y 7<sup>mo</sup> grado**

Este curso fue creado para ayudar a los estudiantes que están entrando a los grados 6<sup>to</sup> y 7<sup>mo</sup> grado para restablecer habilidades de alfabetización esenciales y mantenerlos leyendo y escribiendo durante todo el verano. Los estudiantes participaran en diferentes oportunidades para el aprendizaje colaborativo que incluye el taller de lectores, el seminario Socrático, y los círculos de literatura. Un componente de aptitud se ha incorporado en este curso para ayudar a impulsar la sinapsis permitiendo al cerebro a reforzar y construir nuevos puentes para el aprendizaje futuro. Este curso está diseñado para una experiencia de 6 semanas. Se puede inscribir a los estudiantes para cualquiera de las dos sesiones de 3 semanas, pero 6 semanas es recomendable.

<b>6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>

### **Una sacudida a Shakespeare (semestre 1)**

Este curso está diseñado para los estudiantes PI que están entrando a 6<sup>o</sup>, 7<sup>o</sup>, u 8<sup>o</sup> grado. ¡Prepárese para participar en talleres de desarrollo de personajes, voz y movimiento al aire libre cuando sea posible! ¡Mientras se envuelve profundamente en textos clásicos de Shakespeare a favoritos modernos, vamos a analizar más profundamente lo que hemos leído! Mientras que la clase está dirigida para los estudiantes PI, los estudiantes de la educación general que demuestran las fortalezas en el pensamiento crítico, la motivación y la pasión también son invitados. Este curso está diseñado para una experiencia de 3 semanas. Si el estudiante no está actualmente matriculado en PI, una carta breve de recomendación de su maestro actual de artes de lenguaje se debe enviar por correo electrónico a [aszczepanski@naperville203.org](mailto:aszczepanski@naperville203.org).

<b>5<sup>to</sup>, 6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m.</b>
--	-------------------	-----------------	------------------------

### **Infiltrándose en la impresión- crear una revista de principio a fin (semestre 1)**

¡Escribir sobre lo que le gusta! Creará una revista basada en la investigación sobre el tema que usted desee. Al final del curso, usted tendrá un producto de escritura de argumentación e información del cual estará orgulloso. Mientras esta clase está orientada a estudiantes PI, cualquier persona con una pasión por la escritura es bienvenido a inscribirse. Este curso está diseñado para una experiencia de tres semanas. Si el estudiante no está matriculado actualmente en PI, una carta breve de recomendación de su maestro actual de artes de lengua debe ser enviada por correo electrónico a [aszczepanski@naperville203.org](mailto:aszczepanski@naperville203.org).

<b>5<sup>to</sup>, 6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>10:15-11:45 a.m.</b>
--	-------------------	-----------------	-------------------------

### **Locura monstruosa (semestre 2)**

Este curso está diseñado para estudiantes PI que están entrando a 6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> u 8<sup>vo</sup> grado. Vamos a comparar y contrastar a los monstruos en la literatura clásica y moderna, de Frankenstein y Drácula hasta Twilight y Shrek. Aunque la clase está dirigida para estudiantes PI, los estudiantes de la educación general que demuestran fortalezas en el pensamiento crítico, la motivación y la pasión también están invitados. Este curso está diseñado para una experiencia de tres semanas. Si el estudiante no está matriculado actualmente en PI, una carta breve de recomendación de su maestro actual de artes de lengua debe ser enviada a [aszczepanski@naperville203.org](mailto:aszczepanski@naperville203.org).

<b>5<sup>to</sup>, 6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m.</b>
--	-------------------	------------------	------------------------

### **Escritura 2.0 (semestre 2)**

¡El mundo de la escritura está cambiando! En este curso, usted podrá explorar el mundo de la escritura digital. Diviértase y escriba lo que le gusta mientras que mejora sus habilidades de escritura informativa y de argumento en un formato de multimedia. Mientras esta clase está orientada para estudiantes PI, cualquier persona con una pasión por la escritura es bienvenido a inscribirse. Este curso está diseñado para una experiencia de tres semanas. Si el estudiante no está matriculado actualmente en PI, una breve carta de recomendación de su maestro actual de artes de lengua debe ser enviado por correo electrónico a [aszczepanski@naperville203.org](mailto:aszczepanski@naperville203.org).

<b>5<sup>to</sup>, 6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>10:15-11:45 a.m.</b>
--	-------------------	------------------	-------------------------

## **Matemáticas**

### **Matemáticas de 5<sup>o</sup> grado**

Este curso está diseñado **para los estudiantes que han terminado quinto grado**. En este curso se van a repasar las habilidades fundamentales de la multiplicación y la división, las operaciones con fracciones y decimales y expresiones/ecuaciones/desigualdades básicas como se encuentran en el rigor del currículo de quinto grado. Este curso está diseñado para los estudiantes que requieren repasar y reforzar las habilidades de las matemáticas de quinto grado antes de entrar en el sexto grado. Este curso está diseñado para una experiencia de 6 semanas. Se puede inscribir a los estudiantes para cualquiera de las dos sesiones de 3 semanas, pero 6 semanas es recomendable.

<b>5<sup>to</sup> grado</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>

### **Matemáticas de 6<sup>to</sup> grado**

Este curso de tres semanas está diseñado **para los estudiantes que han terminado sexto grado**. En este curso se va a repasar los cálculos básicos, las fracciones, los decimales, el por ciento, medición y resolución de problemas como se encuentran en el rigor del currículo de sexto grado. Este curso está diseñado para los estudiantes que requieren repasar y reforzar las habilidades de las matemáticas de sexto grado antes de entrar en el séptimo grado. Este curso está diseñado para una experiencia de 6 semanas. Se puede inscribir a los estudiantes para cualquiera de las dos sesiones de 3 semanas, pero 6 semanas es recomendable.

<b>6<sup>to</sup> grado</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m. or 10:15-11:45 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m. or 10:15-11:45 a.m.</b>

### **Matemáticas de 7<sup>mo</sup> grado**

Este curso de tres semanas está diseñado **para los estudiantes que han terminado séptimo grado**. Este curso va a repasar las áreas de geometría, sentido numérico y cálculos básicos como se encuentran en el rigor del currículo de séptimo grado. Este curso está diseñado para los estudiantes que requieren repasar y reforzar las habilidades de las matemáticas de séptimo grado antes de entrar en el octavo grado. Este curso está diseñado para una experiencia de 6 semanas. Se puede inscribir a los estudiantes para cualquiera de las dos sesiones de 3 semanas, pero 6 semanas es recomendable.

<b>7<sup>mo</sup> grado</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>

### **Conexiones de matemáticas de honores de 5<sup>to</sup>-6<sup>to</sup> grado**

Este curso está diseñado para los estudiantes que están entrando a sexto grado quienes recientemente calificaron para matemáticas de honores **O** están en el proceso de apelación para calificar para matemáticas de honores. Las habilidades que se enseñan en este curso ayudarán a los estudiantes a que se sientan más seguros de sí mismos y listos para el rigor de matemáticas de honores de sexto grado. Este curso está diseñado para una experiencia de 6 semanas. Se puede inscribir a los estudiantes para cualquiera de las dos sesiones de 3 semanas, pero 6 semanas es recomendable.

<b>5<sup>to</sup> grado</b>	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-11:45 a.m.</b>
-----------------------------	-------------------	------------------	------------------------

### **Conexiones de matemáticas de honores de 6<sup>o</sup>-7<sup>o</sup> grado**

Este curso está diseñado para los estudiantes que están entrando a séptimo grado quienes recientemente calificaron para matemáticas de honores **O** están en el proceso de apelación para calificar para matemáticas de honores. Las habilidades que se enseñan en este curso ayudarán a los estudiantes a que se sientan más seguros de sí mismos y listos para el rigor de matemáticas de honores de séptimo grado. Este curso está diseñado para una experiencia de 6 semanas. Se puede inscribir a los estudiantes para cualquiera de las dos sesiones de 3 semanas, pero 6 semanas es recomendable.

<b>6<sup>to</sup> grado</b>	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-11:45 a.m.</b>
-----------------------------	-------------------	------------------	------------------------

### **Conexiones de matemáticas de honores de 7<sup>o</sup>-8<sup>o</sup> grado**

Este curso está diseñado para los estudiantes que están entrando a octavo grado quienes recientemente calificaron para matemáticas de honores **O** están en el proceso de apelación para calificar para matemáticas de honores. Las habilidades que se enseñan en este curso ayudarán a los estudiantes a que se sientan más seguros de sí mismos y listos para el rigor de matemáticas de honores de octavo grado. Este curso está diseñado para una experiencia de 6 semanas. Se puede inscribir a los estudiantes para cualquiera de las dos sesiones de 3 semanas, pero 6 semanas es recomendable.

<b>7<sup>mo</sup> grado</b>	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-11:45 a.m.</b>
-----------------------------	-------------------	------------------	------------------------

### **Matemáticas enriquecidas**

Este curso está diseñado para los estudiantes de matemáticas de honores que están entrando a sexto, séptimo u octavo grado. Este curso no pretende suplementar carencias de aprendizaje o cubrir material que los estudiantes aprenderán el próximo año en las

matemáticas de honores. Más bien, este curso involucra a los estudiantes en actividades desafiantes relacionadas a las matemáticas con el fin de ayudar a aumentar habilidades de pensamiento crítico y mejorar capacidades analíticas. **Este curso no cumple los requisitos de las matemáticas de honores de la secundaria (junior high).** Aunque este curso está dirigido para estudiantes de matemáticas de honores, los estudiantes que no están en las matemáticas de honores que muestran habilidades de matemáticas sobresalientes, logro, motivación y pasión por las matemáticas también pueden ser considerados. Este curso está diseñado para una experiencia de 6 semanas. Se puede inscribir a los estudiantes para cualquiera de las dos sesiones de 3 semanas, pero 6 semanas es recomendable. **Si el estudiante no está actualmente inscrito en las matemáticas de honores de la secundaria (junior high), una carta breve de recomendación de su maestro actual de matemáticas debe acompañar al formulario de inscripción o ser enviado por correo electrónico a Andrea Szczepanski.**

<b>5<sup>to</sup>, 6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>

### Exploratorio

#### **PLTW: El vuelo y el espacio (estudiantes actuales de 6<sup>to</sup> y 7<sup>mo</sup> grado)**

El mundo emocionante del sector aeroespacial cobra vida a través del curso de verano llamado “El proyecto dirige el camino (PLTW, por sus siglas en inglés) vuelo y espacio”. Los estudiantes que están entrando en los grados 7-8 exploran los aviones, cohetes, aerodinámica, y volar, viviendo y trabajando en el espacio. Utilizarán sus conocimientos para diseñar, construir y probar un ala de avión que funciona. Software de simulación personalizado permite a los estudiantes experimentar viajes espaciales y conducir y navegar en la luna.

<b>6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-11:45 a.m.</b>
--	-------------------	-----------------	------------------------

#### **PWLT: La magia de los electrones (estudiantes actuales de 6<sup>to</sup> y 7<sup>mo</sup> grado)**

Los estudiantes que están entrando en los grados 7-8 participan en proyectos prácticos. Los estudiantes exploran la electricidad, el funcionamiento y las piezas de los átomos, y los dispositivos de detección. Ellos aprenden conocimientos y habilidades en el diseño básico de circuitos, y examinan el impacto de la electricidad en el mundo que les rodea.

<b>6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-11:45 a.m.</b>
--	-------------------	------------------	------------------------

### **Introducción al código HS**

El código HS es un programa para los estudiantes que están entrando en los grados 6-8 que introducirá a los estudiantes a la programación y los principios de la ciencia informática (de computadoras) con el fin de difundir el conocimiento de la ciencia informática a los estudiantes a través de un medio en línea. En esta clase auto-dirigida y de autoformación, los estudiantes aprenderán los fundamentos de la ciencia informática, al mismo tiempo que crean sus propias animaciones, gráficos y juegos para la red.

<b>5<sup>to</sup>, 6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m.</b>

### **El código HS intermedio**

Este curso es para los estudiantes que están entrando en los grados 6-8 quienes han completado el curso Introducción al código HS. Los estudiantes ampliarán su aprendizaje en los ámbitos de la programación y los principios de la ciencia informática (de computadoras). La instrucción es autónoma y de autoaprendizaje y los estudiantes aprenderán más habilidades informáticas

<b>5<sup>to</sup>, 6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m.</b>

### **El código HS avanzado**

Este curso es para los estudiantes que están entrando en los grados 6-8 quienes han completado el curso El código HS intermedio. Los estudiantes ampliarán su aprendizaje en los ámbitos de la programación y los principios de la ciencia informática (de computadoras). La instrucción es autónoma y de autoaprendizaje y los estudiantes aprenderán más habilidades la ciencia informática avanzada.

<b>5<sup>to</sup>, 6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m.</b>

### **La mecanografía máxima (una clase de 3 semanas)**

Este curso está diseñado para los estudiantes que están entrando en los grados 6-8 para desarrollar y mejorar las habilidades de mecanografía. A lo largo del curso, los estudiantes podrán participar en actividades de grupo e independientemente, seguir los procedimientos de mecanografía y utilizar Google Drive como una unidad de trabajo personal y de colaboración. Cada estudiante

obtendrá un conocimiento más profundo de mecanografía, aumentará la velocidad de escribir a máquina (mecanografía), y utilizará Google Drive eficientemente.

<b>5<sup>to</sup>, 6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>

#### **La mecanografía máxima avanzada (una clase de 3 semanas)**

Este curso está diseñado para los estudiantes que están entrando en los grados 6-8 que tienen una base sólida con Google Drive y desean participar en el aprendizaje y la práctica con las habilidades tecnológicas del siglo XXI. Los estudiantes continuarán mejorando las habilidades de mecanografía y participando en actividades independientes y de grupo, utilizando aplicaciones y extensiones a través de medio ambiente Google.

<b>5<sup>to</sup>, 6<sup>to</sup>, 7<sup>mo</sup> grados</b>	<b>semestre 1</b>	<b>6/5-6/23</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>
	<b>semestre 2</b>	<b>6/26-7/14</b>	<b>8:30-10:00 a.m. o 10:15-11:45 a.m.</b>

**INSCRIPCIÓN  
DEL DISTRITO ESCOLAR 203 DE LA UNIDAD COMUNITARIA DE NAPERVILLE  
ESCUELA DE VERANO 2017 PARA LA SECUNDARIA (JUNIOR HIGH)**

---

La inscripción comienza el **11 de enero de 2017**.

Inscríbase para escuela de verano para la secundaria utilizando **uno** de los siguientes métodos:

**EN LÍNEA**- inscribirse en línea en <https://www.studentquickpay.com/naperville203/>. (Nota: hay una tarifa adicional de transacción sobre el costo total de la matrícula).

**O**

**POR MEDIO DE PAPEL** – Utilizando el formulario en la última página de este paquete.

1. Todos los estudiantes necesitan formularios completados adecuadamente y el pago de la matrícula/curso en el momento de la inscripción.
2. Cheques y dinero en efectivo deben utilizarse para la inscripción por medio de PAPEL.
3. Devolver a la escuela Madison Junior High O enviar por correo a:

Madison Junior High School  
Summer School Program  
c/o Andrea Szczepanski  
1000 River Oak Drive  
Naperville, IL 60565

**Aviso de confirmación y recibo de pago:**

Si usted inscribió a su hijo en el sitio de internet de escuela de verano del distrito 203, usted recibirá un correo electrónico confirmando que su hijo está inscrito junto con el recibo de pago. No es necesario completar el formulario de papel de inscripción del estudiante para escuela de verano, ya que usted completó toda la información que fue solicitada por vía electrónica.

Si usted inscribió a su hijo utilizando el paquete de inscripción de papel, usted recibirá una confirmación por correo electrónico una vez que su documentación sea procesada.

## FORMULARIO DE INSCRIPCIÓN DE ESCUELA DE VERANO 2017

Solo los estudiantes que residen dentro del área del distrito 203 se les permiten inscribirse en escuela de verano del distrito 203

Nombre legal completo del estudiante: \_\_\_\_\_ Fecha de nacimiento: \_\_\_\_\_  
 Nombre del padre/tutor: \_\_\_\_\_ Nivel de grado para el otoño 2017: \_\_\_\_  
 Domicilio: \_\_\_\_\_ Escuela de asignación – JJHS, LJHS, MJHS, WJHS  
 Ciudad: \_\_\_\_\_ Código postal: \_\_\_\_\_  
 Teléfono del hogar: \_\_\_\_\_ Teléfono celular/del trabajo del padre: \_\_\_\_\_  
 Correo electrónico del padre/tutor: \_\_\_\_\_ Número de ID del estudiante \_\_\_\_\_

### Transporte

¿Está solicitando el transporte en autobús (7:30 am a la escuela y 11:50 am de la escuela) para el estudiante? Trace un círculo alrededor de todo lo que aplique:

\*Por favor, estar consciente de que una tasa de 25 dólares por cada sesión se aplica para los estudiantes que soliciten el transporte en autobús

**SÍ - sesión 1 del 5 de junio - 23 de junio**

**SÍ - sesión 2 del 26 de junio - 14 de julio**

**NO**

Si ha seleccionado SÍ - ¿el transporte a/desde la dirección del archivo en Campus Infinito o una dirección por separado dentro del área del distrito 203?

**SÍ, utilice la dirección de Campus Infinito**

**NO, por favor, utilice la siguiente dirección:**

\_\_\_\_\_

### **DESEO INSCRIBIRME EN: (copiar la información de las hojas de los cursos ofrecidos y sus descripciones)**

<i>Nombre del curso</i>	<i>Hora</i>	<i>Fechas</i>	<i>Costo</i>
<b>+(si es aplicable) \$25 para el transporte de 1 semestre/\$50 para el transporte de 2 semestres</b>			
<b>+tarifa de inscripción tardía de \$10 (aplicable después del 1º de mayo, 2017)</b>			
<b>Hacer cheques pagaderos a Naperville School District 203</b>			<b>el total de la matrícula \$</b>

**NOTA: Si las clases son canceladas, una tarifa de \$25 no reembolsable será cobrada por clase**